

UNITED NATIONS
ECONOMIC
AND
SOCIAL COUNCIL



GENERAL

E/CN.4/365/Corr.1
29 March 1950

ORIGINAL: ENGLISH

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS

Sixth session

COMPILATION OF THE COMMENTS OF GOVERNMENTS ON THE DRAFT INTERNATIONAL
COVENANT ON HUMAN RIGHTS AND ON THE PROPOSED ADDITIONAL ARTICLES

Corrigendum

1. On page 33, last line, "Of," should be "Cf."
2. The following paragraphs, appearing on page 70 and containing the comments of the French Government on an additional article, should be placed at the bottom of page 83 and read as follows:

3. France

The French Government also considers that the following article, previously proposed by its representative to the Commission on Human Rights, should be included in the Covenant after article 9 or article 10 of the present draft.

"All persons deprived of their liberty shall be treated with humanity. Accused persons shall not be subjected to the same treatment as convicted persons."

"The penitentiary system shall comprise treatment directed to the fullest possible extent towards the reformation and social rehabilitation of prisoners."

3. The following paragraph, appearing on page 70 and containing a general statement of the French Government on the Draft Covenant, should be placed at the end of page 9.

"Lastly, the French Government feels that it would be desirable to alter the present numbering of the articles, as it would appear somewhat illogical to separate national guarantees (articles 2 to 4 inclusive) from international guarantees (articles 23 to 26) by the list of defined rights."

/4. In the
E/CN.4/365/Corr.1

4. In the Table of Contents of Part II, on page 71, under Section F, the following line should be added:

"3. France 83."

5. On page 42, line 23, the word "of" should be "or". The sentence thus corrected will read: "It is evident that the judge can not impose a heavier or lighter repression",
